



Echo

14-tägiges **Informationsblatt** für Latzfons | Verdings | Garn

Veranstaltungskalender

- 11.09. Kirchtag in Pardell mit Hl. Messe um 9 Uhr
- 11.09. Almbtrieb der F. F. in Latzfons
- 11.09. Erzählkunst & Klang am Totensee
- 12.09. Schulbeginn
- 12.09. Gesund wandern in Klausen um 17.00 Uhr
- 16.09. Feier mit Gerhard Kerschbaumer in Verdings
- 17.09. Die lange Nacht der Museen
- 18.09. Feier der Hochzeitsjubilare in Verdings
- 18.09. Tag der offenen Tür auf Burg Garnstein
- 24.09. Grillnachmittag der Seniorenvereinigung
- 25.09. Singen auf Säben
- 25.09. Schützenausflug nach Kramsach

Schützenausflug am Sonntag, 25. September

Auf geht's zum Kirchtag im Höfemuseum in Kramsach

Der heurige Kompanieausflug findet am Sonntag, 25. September nach Kramsach statt. An diesem Tag ist Kirchtag im Höfemuseum in Kramsach. Dazu lädt die Schützenkompanie alle Interessierten herzlich ein.

„Kramsach – Tiroler Brauchtum, altes Handwerk und Speisen, die zum Großteil bereits aus den heimischen Küchen verschwunden sind. Das alles können Besucher des Museums Tiroler Bauernhöfe im Sonntag, 25. September, beim traditionellen Kirchtag bestaunen“ (Ausschnitt aus einer Tiroler Tageszeitung)

Das Programm sieht folgendermaßen aus:

- 07:00 Uhr: Start bei der Gfoda
- 10:00 Uhr: Hl. Messe im Höfemuseum
- anschließend steht der Tag jedem frei, die verschiedenen Attraktionen des Kirchtages im Höfemuseum zu besichtigen
- Rückkehr in Latzfons: ca. 19:30 Uhr
Programmänderungen vorbehalten!!

Preise:

Im Preis inbegriffen sind die Busfahrt und der Eintritt in Höfemuseum

Mitglieder, Ehrenmitglieder, Unterstützende Mitglieder Schützenfrauen, Freundin, Freund	€ 20,00
Nichtmitglieder	€ 25,00
Kinder unter 6 Jahren	Gratis
Kinder im Volksschulalter	€ 10,00

Nicht im Preis inbegriffen ist das Mittagessen.

Anmeldung:

Anmeldung bei Hauptmann Martin Pfattner spätestens bis zum Sonntag, 18. September.

Telefonnummer von Martin: 0472/545089 oder Handy 3356265691

Die Kommandantschaft der Schützenkompanie Latzfons freut sich auf zahlreiche Teilnahme.

Es grüßt der Hauptmann
Martin Pfattner

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

11.09. Dr. Gufler Paul Klausen 0472/846071 – 335/7278995

Ärztvertretung

Dr. Paul Gufler ist vom 13.-23.09.2011 abwesend und wird von Dr. Karl Lintner vertreten. Tel. 0472/846071

Kindergarten Latzfons

Im Jahr 2011/12 werden 56 Kinder den Kindergarten Latzfons besuchen. Sie sind in drei Gruppen eingeteilt.

Zum Team gehören:

Die Kindergärtnerinnen:

- Edith Unterholzner Pfattner (Teilzeit)
- Hildegard Schrott Oberrauch (Teilzeit)
- Elisa Pörnbacher (Teilzeit)
- Liane Perathoner Obrist (Teilzeit)
- Alexandra Burger (Teilzeit)
- Stefanie Hinteregger

Die pädagogischen Mitarbeiterinnen:

- Anni Helfer Klammer
- Margareth Unterfrauner Mitterrutzner
- Marianne Blasbichler Unterthiner

Die Köchin:

Maria Pfattner Gamper

Raumpflegerin:

Sofia Pfattner Mair amTinkhof

Kindergarten Verdings

Den Kindergarten Verdings besuchen 15 Kinder.

Zum Team gehören:

Die Kindergärtnerin: Rosa Aichner Gamper
Die pädagogische Mitarbeiterin: Irma Gschnitzer Unterthiner
Mitarbeiterin für Integration: Dorothea Blasbichler
Die Köchin: Paula Dorfmann
Kusstatscher

Grundschule Latzfons

Am Montag, den 12. September 2011 beginnt das neue Schuljahr mit dem Eröffnungsgottesdienst, der um 8.00 Uhr in der Pfarrkirche von Latzfons gefeiert wird. Anschließend begeben sich die Schüler in die Grundschule. Der Unterricht am ersten Schultag endet um 10.35 Uhr.

Heuer unterrichten an der Grundschule folgende Lehrpersonen:

Klasse	Lehrpersonen
1a. Klasse	Monika Gebhard, Karin Peer
1b. Klasse	Waltraud Schrott, Marialuise Senn
2. Klasse	Hilde Obrist, Karin Peer
3. Klasse	Elisabeth Obrist, Renate Ursch, Hilde Obrist
4. Klasse	Annemarie Thaler, Roland Mitterrutzner, Anna Winkler, Kathrin Brunner
5. Klasse	Anna Winkler, Kathrin Brunner

- Italienischunterricht: Simone Piccina
- Englischunterricht: Annemarie Thaler
- Religionsunterricht: Rosmarie Unterthiner
- Integrationsunterricht: Elisabeth Rauter, Roland Mitterrutzner, Elisabeth Obrist

Die Schule beginnt um 7.45 Uhr und endet um 12.35 Uhr. Der Nachmittagsunterricht beginnt um 13.35 Uhr und endet um

15.35 Uhr. Die Eltern erhalten zu Schulbeginn eine Informationsbroschüre mit einem Schulkalender und weiteren nützlichen Informationen.

Der **erste Elternabend** findet am Donnerstag, **15. September 2011** um **19.30 Uhr** in der Grundschule statt.

Schulleitung: Roland Mitterrutzner und Hilde Obrist

Direktorin: Annamaria Mayr

Buslinien

Ried: Hubert Lang

Runggallen: Eichner Stefan

Runggen: Michael Oberrauch

Achtung: Am ersten Schultag fahren die Schülerbusse nicht.

Grundschule Verdings

Am Montag, den 12. September 2011 beginnt das neue Schuljahr. Die Schüler der 2.-5. Klasse treffen sich um 7.45 Uhr in der Grundschule, jene der 1. Klasse kommen direkt in die Kirche zum Eröffnungsgottesdienst um 9.15 Uhr. Anschließend an den Gottesdienst treffen sich alle Schüler in der Grundschule. Am 1. Schultag endet der Unterricht um 10.35 Uhr.

Klasse	Lehrpersonen
1.Klasse	Peer Verena, Faltner Hildegard
2./3.Klasse	Peer Verena, Hochgruber Brigitte, Steiger Adelbert
4./5. Klasse	Faltner Hildegard, Steiger Adelbert

Italienisch: Marzano Elisabetta

Englisch: Steiger Adelbert

Religion: Prader Eva

Integration: Rauter Elisabeth

Schulleitung: Steiger Adelbert

Grundschule Garn

Lehrerteam im Schuljahr 2011/12

Klassenlehrer: Martha Messner, Karin Regensberger und
Franz Fink

Italienisch: Fiorenza Buniolo

Religion: Eva Prader

Englisch: Annemarie Thaler

Mitarbeiterin für Integration: Paula Sellemond

Schulstellenleiter: Franz Fink

Mittelschule Klausen

Der Unterricht an der Mittelschule Klausen beginnt am Montag, 12. September 2011 um 7. 30 Uhr. Alle Schüler treffen sich um 7.30 Uhr im Schulgebäude. Der Unterricht endet um 10.00 Uhr.

Mit freundlichen Grüßen

Der Direktor

Dr. Kurt Gasser

ASV Latzfons – Sektion Einrad

Der Amateursportverein Latzfons hat in seiner letzten Ausschusssitzung beschlossen, die Einrad-Gruppe Latzfons, welche bereits seit 2004 besteht, als eigene Sektion in den ASV Latzfons aufzunehmen. Durch die Gründung dieser Sektion soll vor allem der sportliche Aspekt hervorgehoben werden; außerdem findet 2012 in Brixen die Einrad-WM statt, an welcher auch einige Athleten der neuen Sektion teilnehmen werden. Primäres Ziel ist und bleibt es, diesen Sport auch weiterhin ohne Leistungsdruck den vielen Kindern und Jugendlichen näherzubringen.

Sektionsleiterin der Einrad-Gruppe ist Veronika Kritzinger Schrott; die weiteren Ausschussmitglieder sind: Anna Amort Schrott, Edith Unterholzner Pfattner, Simon Schrott, Karin Regensberger (Feldthurns) und Walter Gasser (Verdings).

Ab **Montag, 19. September** organisiert die Sektion Einrad für Kinder und Jugendliche ab dem Volksschulalter

„Einrad-Training und Zirkusspiele“

Das Angebot findet wöchentlich jeden **Montag** (nur Schultage) von 15.00 Uhr bis 16.15 Uhr in der Turnhalle der Grundschule Latzfons statt:

Offene Gruppe (Einradfahren lernen, Schulung der Geschicklichkeit und des Gleichgewichts durch das Üben an verschiedenen Zirkus- und Turngeräten)

Einrad-Training für Fortgeschrittene von 16.30 Uhr bis 17.30 Uhr
Mitzubringen: Hallenturnschuhe

Am 19. und 26. September haben alle Interessierten die Möglichkeit an einer Schnupperstunde teilzunehmen. Für eventuelle Unfälle wird nicht gehaftet.

Für weitere Informationen wendet euch an:

Vroni Tel. 0472/545039 oder Edith Tel. 0472/545346.

Mountainbike-Erfolge 2011 von Gerhard Kerschbaumer Feier am 16.09.2011 in Verdings

Gerhard Kerschbaumer kann einmal mehr auf eine herausragende Saison 2011 zurückblicken, in der er von der italienischen Forstwache zum MTB-TEAM TX Active Bianchi wechselte.

Gerhard hat sich in der U-23 Kategorie an die Spitze der Welt vorgearbeitet und mit einem souveränen Sieg im Gesamtweltcup sein Ausnahmetalent unter Beweis gestellt. Der überlegene Sieg bei der Europameisterschaft in der Slowakei war sicherlich der Höhepunkt seiner Erfolge in diesem Jahr, zumal er bei diesem Rennen auch die zwei Topfavoriten, welche im Weltcup in der Elitekategorie fahren, geschlagen hat. Mit der italienischen Staffel holte er bei der Welt- und auch bei der Europameisterschaft die Bronzemedaille. Lediglich bei der Weltmeisterschaft kam Gerhard beim Einzelrennen, bedingt durch 2 Stürze, nicht in

die Spitzenränge, auch wenn ein 6. Platz bei den Weltmeisterschaften allemal ein Super-Ergebnis ist.

FEIER MIT GERHARD IN VERDINGS

Am Freitag, 16.09.2011 feiern wir um 19:00 Uhr auf dem Dorfplatz in Verdings mit Gerhard die Erfolge der letzten Saison. Dazu sind alle Interessierten herzlich eingeladen.

Die wichtigsten Erfolge von 2011:

Weltmeisterschaft Champéry (Schweiz)	6. Platz U23 und 3. Platz mit Staffel
U23-Weltcup im Val di Sole (ITA)	1. Platz
U23-Weltcup Nove Mesto (CZE)	1. Platz
Europameisterschaft Dohnany (Slowakei)	Europameister U23 und 3. Platz Staffel
Italienmeisterschaft	Italienmeister U23
U23-Weltcup Windham (USA)	1. Platz
U23-Weltcup Mont-Sainte-Anne (CAN)	1. Platz
Internazionali d'Italia Lamosano (BL)	1. Platz U23 und Gesamtwertung
U23-Weltcup Offenburg (GER)	10. Platz
U23-Weltcup Dalby Forest (GBR)	2. Platz
U23-Weltcup Pietermaritzburg (RSA)	1. Platz

Weitere INFOS auf <http://gerhardkerschbaumer.blogspot.com>

An dieser Stelle nochmals Gratulation für die herausragenden Leistung an Gerhard und weiterhin viel Erfolg.

Hochzeitsjubilare Verdings/Pardell

Der Ausschuss der Kirche Verdings ladet alle Eheleute die ein rundes Jubiläum begehen, am Sonntag, den 18.09.2011 um 09:00 Uhr zu einem Dankgottesdienst mit einer kleinen Feier herzlich ein. Anmeldung im Geschäft oder bei Gruber Toni unter Tel. Nr. 0472 855538 mit Angabe der Jahre.

Einladung der Seniorenvereinigung

Die bäuerliche Seniorenvereinigung der Gemeinde Klausen, lädt alle Senioren von Klausen, Griesbruck, Leitach, Latzfons, Gufidaun, Verdings-Pardell, zu einem Grillnachmittag beim Spisser in Gufidaun am Samstag 24. September mit Beginn um 13 Uhr ganz herzlich ein.

Spesen für Essen und Getränk: 10 Euro.

Anmeldung erbeten bis 20. September

in Latzfons bei Barbara Meraner 0472 /545048

in Gufidaun bei Karl Mantinger 0472 /847384

in Verdings bei Naz Rabanser 0472 /855307

Wir freuen uns über eine rege Beteiligung

Der Ausschuss

Fußpflege in Latzfons

Am Dienstag den 20.09.2011 wird vom Sozialsprengel eine Fußpflege für Senioren im Untergamperhaus in Latzfons angeboten. Es ist eine telefonische Anmeldung beim Hauspflegedienst Klausen von 8:00 Uhr bis 10:00 Uhr (0472/847202) notwendig.

Fußball

Landesliga

Das heutige Spiel gegen Schenna

16:00 Uhr Schenna : **SG Latzfons/Verdings**

Im dritten Meisterschaftsspiel muss die SG gg. Schenna ran. Diese haben nach dem letzten Spiel 2 Punkte und stehen auf Platz 8.

Spielvorschau:

4. Spieltag

Sonntag, 18 . September

20:00 Uhr **SG Latzfons/Verdings** : Bozen 96

5. Spieltag

Mittwoch, 21. September

20:00 Uhr St. Martin in Passeier : **SG Latzfons/Verdings**

Spielergebnisse

1. Spieltag: St. Pauls : **SG Latzfons/Verdings**

3:1

Trotz einer 0:1 Führung in der 7. Minute durch Hans Peter Obrist, musste sich die SG gegen St. Pauls geschlagen geben. Während wir einige Chancen nicht nutzen konnten, versenkte St.Pauls 3 Tore innerhalb 10 Minuten (67. , 73., 76.)

2. Spieltag: Neugries: SG Latzfons/Verdings 4:0

Nach einem 2:0 Sieg im ersten Meisterschaftsspiel gegen Stegen, folgte ein 4:0 Sieg der Neugrieser gegen die SG. Für uns gab es keine herausragenden Chancen.

Somit führt Neugries nach dem 2. Spieltag mit 6 Punkten.

Tabellenstand nach dem 2. Spieltag

Pl.	Mannschaft	Sp	S	U	N	+ -	Diff.	Pkt.
1.	Neugries	2	2	0	0	6:0	6	6
2.	St. Martin i. P.	2	2	0	0	5:0	5	6
3.	St.Pauls	2	2	0	0	6:2	4	6
4.	Vahrn	2	2	0	0	6:1	5	4
5.	Bozner Fc	2	1	1	0	4:1	3	4
6.	FC Bozen 96	2	1	1	0	3:1	3	4
7.	Weinstrasse Süd	2	1	0	1	3:1	2	3
8.	Schenna	2	0	2	0	3:3	0	2
9.	Sarntal	2	0	2	0	2:2	0	2
10.	Virtus DB	2	0	2	0	2:2	0	2
11.	Stegen	2	0	1	1	2:4	-2	1
12.	Meran	2	0	1	1	1:5	-4	1
13.	Natz	2	0	0	2	2:5	-3	0
14.	Moos	2	0	0	2	0:4	-4	0
15.	Latzfons/Verdings	2	0	0	2	1:7	-6	0
16.	Teis/Villnöss	2	0	0	2	0:8	-8	0

Spielergebnisse

Altherren:	Albeins	Latzfons/Verdings	2:2
Freizeit	Latzfons/Verdings	Klausen	4:1



Spielankündigung

Samstag, 17. September

Altherren	20.00 Uhr	Latzfons/Verdings	Plose/Afers
Freizeit	19.30 Uhr	Deutschnofen	Latzfons/Verdings
B- Jugend	16.30 Uhr	Bozen Reschen B	Latzfons/Verdings
U-10	15.00 Uhr	Klausen	Latzfons/Verdings
U-8	16.30 Uhr	Latzfons/Verdings	Plose
Junioren P.	16:00 Uhr	Feldthurns	Bruneck

Sonntag, 18. September

A- Jugend	10.30Uhr	Bozen ReschenC	Latzfons/Verdings
------------------	----------	----------------	--------------------------

Dienstag, 20. September

C- Jugend	18.00Uhr	Latzfons/Verdings	Stella Azzura
------------------	----------	--------------------------	---------------

**Auf geht´s in ein heißes Fußballwochenende mit der SG
Latzfons/Verdings!!!**

Volleyball Latzfons

Für unsere Volleyathleten fällt Mitte September der Startschuss in die neue Saison. Bei den Herren und Damen

wird der neue Trainer Astner Benjamin aus Brixen versuchen die Erfolge vom Vorjahr zu wiederholen bzw. zu toppen. Die U-16 Mädchen werden von Silvie Pelcova (nach Babypause reaktiviert) und von Caroline Obrist betreut. Caro „schult“ zudem die Frauen. Die Minis werden von Hasler Sigrid trainiert.

Herren Serie D: Trainingsauftakt Donnerstag, 15.09.2011

Die Herren sind als Vizemeister in die regionale Serie D aufgestiegen. Die Halle in Latzfons genügt den dortigen Anforderungen leider nicht mehr und die Spiele müssen in Klausen ausgetragen werden.

Trainings: dienstags 20:30 – 22:30 Uhr und donnerstags 18:30 – 20:30 Uhr

Spiele: freitags 20:30 Uhr in Klausen(!)

Damen 2. Division: Trainingsauftakt Donnerstag, 15.09.2011

Die Damen sind ebenfalls Vizemeister geworden - aller Voraussicht nach aber nicht aufgestiegen. Die endgültige Entscheidung fällt in den nächsten Wochen.

Trainings: dienstags 18:30 – 20:30 Uhr und donnerstags 20:30 – 22:30 Uhr

Spiele: freitags 20:30 Uhr

Mädchen Under16: Trainingsauftakt Mittwoch, 14.09.2011

Für Trainerin Silvie ist es eine Rückkehr nach Latzfons, nachdem sie bereits bei den Damen vor wenigen Jahren einen großartigen und bleibenden Eindruck hinterlassen hat.

Trainings: mittwochs 15:00 – 18:00 Uhr und freitags 16:00 – 18:00 Uhr

Spiele: samstags 17:00 Uhr

Minis VSS-Meisterschaft: Trainingsauftakt Donnerstag, 06.10.2011

Sigrid hat die Aufgabe übernommen, den jüngsten in unserer Sektion die Grundlagen des Volleyballsports beizubringen.

Training: donnerstags 16:15 – 18:00 Uhr

Spiele: werden in Turnierform durchgeführt

Frauen: Trainingsauftakt Mittwoch, 21.09.2011

Unser „fleißigstes“ Team hat erst gar keine Sommerpause gemacht und durchtrainiert - ab 21. September dann wieder mit Trainerin.

Training: mittwochs 21:00 – 23:00 Uhr

Sektionsvollversammlung mit Neuwahlen

Am Freitag, 23. September um 19:30 Uhr findet in der Moar Bar die Sektionsvollversammlung statt. Hauptpunkt sind die Neuwahlen des Volleyballausschusses. Alle Sektionsmitglieder sowie die Sponsoren sind herzlich eingeladen.

Singen auf Säben

Am Sonntag, 25. September 2011 findet in Säben ein Bezirkssingen des Südtiroler Chorverbandes und des Verbandes der Kirchenchöre unter dem Motto "Singen auf Säben" statt. Beginn um 10.30 Uhr mit einer hl. Messe in der Kreuzkirche. Anschließend Konzerte in den verschiedenen Kirchen und Plätzen der Klosteranlage. An der Aktion beteiligen sich 18 Chöre. Für Speis und Trank ist bestens gesorgt

Stadtmuseum Klausen

MALKURS_ mit Prof. Nadia Daurú

15 Treffen zu je 2 Stunden

Klausen Mittelschule, Bahnhofstrasse

NOVEMBER 2011 bis MÄRZ 2012

Donnerstag 19.30-21.30Uhr

Einschreibgebühr 180,00€ pro Person

Info: Stadtmuseum Klausen Frag 1

Tel. + Fax 0472 846148, [museum@klausen-](mailto:museum@klausen-bz.it)

bz.it, [facebook.com/museumklausenchiusa](https://www.facebook.com/museumklausenchiusa)

Familiengeld und EEEV

Ab dem 1. September kann wieder um das **regionale Familiengeld** für den Bezugszeitraum 1.1.2012 bis 31.12.2012 und um das **Landeskindergeld** angesucht werden.

Man erhält diese Leistungen, wenn jeweils bestimmte Einkommens- und Vermögensgrenzen nicht überschritten werden. **NEU:** Um diese Einkommens- und Vermögensgrenzen festzustellen, wird ab heuer die „Einheitliche Einkommens- und Vermögenserklärung – EEEV“ benötigt. Sowohl für die Erstellung der EEEV wie für das Einreichen des Gesuches ist das Bauernbund-Patronat ENAPA **allen Bürgern kostenlos** behilflich.

Bauernjugend – Koch- und Backkurs

Die BJ-Latzfons/Verdings organisiert wieder Koch- und Backkurse mit der Referentin Maria Prader Reichhalter zu den Themen „Torten backen und dekorieren“ und „Hausgemachte Nudel und Teigtaschen“.

„Torten backen und dekorieren“: am Freitag, 14. Oktober von 19.00 bis 23.00 Uhr und am Samstag, 15. Oktober von 13.00 bis 17.00 Uhr

„Hausgemachte Nudel und Teigtaschen“: am Samstag, 26. November von 13.00 bis 17.00 Uhr

Anmeldungen dafür bei Astrid unter Tel. 328/7329459.
Begrenzte Teilnehmerzahl!

Bibliotheken Latzfons und Verdings

An alle fleißigen Leser des Lesesommers 2011

Bitte den LesePASS bis spätestens 17.09.2011 in der Bibliothek abgeben!

Mit Schulbeginn am 12.09.2011 gelten wieder die Winteröffnungszeiten:

Bibliothek Latzfons:

Dienstag 17.00 – 19.00 Uhr

Mittwoch 14.30 – 16.30 Uhr

Freitag 17.00 – 18.00 Uhr
Sonntag 10.00 – 11.00 Uhr

Bibliothek Verdings:

Dienstag 14.30 – 16.30 Uhr
Freitag 18.15 – 19.15 Uhr
Sonntag 9.45 – 11.15 Uhr

Einen guten Schulstart wünscht das Bibliotheksteam

Autofahrer aufgepasst: am 12. September ist Schulbeginn!

Alle Autofahrer, sind aufgerufen, Kinder als Verkehrsteilnehmer ernst zu nehmen und zu respektieren. Dazu gehört in erster Linie, das Tempo reduzieren, damit jederzeit auf Kinder reagiert werden kann. Das Tempo sollte nicht nur vor Schulen und Bushaltestellen reduziert werden, sondern überall dort, wo man mit Kindern rechnen muss.

Hauptgefahren für Kinder im Straßenverkehr

1. Ein Autofahrer lässt Kinder auf dem Zebrastreifen die Straße überqueren. Hinter dem wartenden Fahrzeug überholt ein rücksichtsloser Lenker, der das Kind nicht sieht, weil es vom wartenden Auto verdeckt ist.
2. Bei Schulbus-Haltestellen ist besondere Vorsicht geboten. Kinder rennen oft ohne zu schauen vor oder hinter dem haltenden Bus auf die Fahrbahn.
3. Kinder rennen schon vor dem Zebrastreifen oder der Ampel, oft unerwartet, über die Straße. Langsam und bremsbereit fahren, speziell im Umfeld von Schulen, hilft Unfälle zu vermeiden.

Kurs der Ausbildung zur Tagesmutter

Die Fachschule für Land- und Hauswirtschaft in Salern organisiert einen Kurs zur „Ausbildung für Tagesmütter“. Der Kurs beginnt im November 2011 und findet jeweils freitags ganztägig statt, die genauen Daten werden noch bekanntgegeben.

Das Diplom der obligatorischen Abschlussprüfung berechtigt zur Eintragung in das Berufsalbum und gewährleistet die rechtliche Absicherung.

Genauere Informationen gibt es bei der Sozialgenossenschaft „Mit Bäuerinnen lernen – wachsen – leben“, Tel. 0471/999366

Freiwillige gesucht!

Ab sofort heißt es Freiwillige gesucht! Am Samstag, 22. Oktober findet nach 2009 und 2010 der dritte Südtiroler Freiwilligentag statt. Dabei warten über 40 unterschiedliche Projekte im ganzen Land auf Menschen, die sie durchführen. Ob in Altenheimen, in Sozialzentren, Behinderteneinrichtungen, in Obdachlosenheimen oder Strukturen für psychisch kranken Menschen: jede und jeder kann sich melden, um mitzuarbeiten. Die Dauer der Mitarbeit beschränkt sich auf höchstens acht Stunden und nur auf diesen einen Tag. Die einzelnen Projekte sind auf der Webseite www.freiwilligentag.it vorgestellt. Dort finden Interessierte auch Anmeldeformulare und nähere Informationen. Telefonische Anfragen können unter Tel. 0471 304 330 getätigt werden. Der dritte Freiwilligentag wird von der Caritas Diözese Bozen-Brixen, der Abteilung Familie und Sozialwesen, dem Dachverband für Soziales und Gesundheit und dem Verband der Seniorenwohnheime Südtirols organisiert.

Tag der offenen Tür auf der Burg Garnstein

Wo sich Tinnebach und Plankenbach treffen, erhebt sich auf einem steilen Felssporn die Burg Garnstein. Sie liegt so versteckt in der Schlucht des Tinnebaches, dass selbst die benachbarten Klausnerinnen und Klausner nur wenig über diese geheimnisvollen Mauern wissen.

Der heutige Bau entstand vor etwa 100 Jahren. Mit den zierlichen Zinnen und den farbigen Butzenscheiben bildet er ein richtiges Märchenschloss. Die Geschichte von Garnstein reicht aber wesentlich weiter zurück. Schon 1215 soll hier eine Burg gestanden haben. Trotz der weltabgeschiedenen Lage hatte sie in der Vergangenheit wichtige Funktionen zu erfüllen.

Garnstein bildete die Grenzfeste am Tinnebach zwischen den Bistümern von Brixen und Trient, bewachte das Pfunderer Bergwerk und war Stützpunkt an einem früher häufig begangenen Höhenweg von Brixen über die Villanderer Alm ins Sarntal und nach Bozen.

Am 18. September ergibt sich die Gelegenheit, einmal hinter das Tor von Garnstein zu treten. Der Tag der offenen Tür wird von der Stadtgemeinde Klausen in Zusammenarbeit mit dem Kulturgüterverein Klausen und dem Bildungsausschuss Verdings veranstaltet. Ein herzlicher Dank gebührt den heutigen Bewohnern der Burg, die ihr Einverständnis gegeben haben, einige Teile ihres privaten Besitzes zugänglich zu machen.

Zum Ablauf des Tages:

Parkmöglichkeit: beschränkte Plätze unterhalb der Burg, extra eingerichtete Parkfläche in Verdings.

Fußweg ab Verdings nach Garnstein: ca. 45 Minuten, mit fachkundiger Begleitung um 10.00, 13.00 oder 14.30 Uhr ab dem Schulhaus

Busverbindung: außerdem gibt es auch am Sonntag einen öffentlichen Liniendienst von Brixen nach Verdings (Brixen ab 10.27, 13.27, Rückfahrt ab Verdings 14.03, 16.03, 18.03)

Besichtigung der Burg: Nur mit Führung, um 11.00, um 14.00 und um 15.30 Uhr. Bei großem Interesse werden die Führungen auch laufend durchgeführt; Verpflegung: Vor der Burg werden einige Köstlichkeiten der bäuerlichen Küche angeboten. Für ein Mittagessen empfehlen sich der Gasthof St. Valentin in Verdings sowie der Gasthof Mühlele direkt unterhalb der Burg. Kostenlose Teilnahme an der geführten Wanderung sowie an der Besichtigung der Burg. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Der Vorsitzende des Kulturgütervereins Sepp Krismer.

Heiteres und Besinnliches zum Schulanfang

Mehr als das, was wir reden, wirkt das, was wir tun. Mehr als das, was wir tun, wirkt das, was wir sind.

Sicher ist, dass nichts sicher ist. Selbst das nicht.

„Hans“, fragt der Lehrer, „wo wurde der Friedensvertrag von 1918 unterschrieben?“ Hans: „Unten rechts!“

Die Lehrerin fragt: „Was ist die Zukunftsform von ‚ich stehle‘? Darauf Lara: Ich komme ins Gefängnis!“

„Nun Peter“, fragt die Mutter ihren Sohn nach dem ersten Schultag, „ist alles gut gegangen?“ „Wohl eher nicht“, meint Peter, „ich muss morgen noch mal hin!“

Man soll Denken lehren, nicht Gedachtes.

Aus dem Briefwechsel zwischen Schule und Elternhaus:

Sehr geehrte Eltern!

Ihr Sohn stört dauernd den Unterricht, lenkt seine Mitschüler ab und macht keine Hausaufgaben.

Mit freundlichen Grüßen

Die Lehrerin

Sehr geehrte Lehrerin!

Ihr Schüler räumt sein Zimmer nicht auf, ist frech und befolgt keine Anweisungen.

Mit freundlichen Grüßen

Die Eltern

Ist es nicht schön, wenn Lehrer und Eltern sich so gut verstehen?

Die einzige Zeit, in der meine Ausbildung unterbrochen wurde, war meine Schulzeit.

George Bernard Shaw

Ein guter Lehrer hat nur eine Sorge: zu lehren, wie man ohne ihn auskomme.

Erich kommt zu spät in die Schule. Er bittet um Entschuldigung und sagt: „Ich bin von Räufern überfallen worden!“ Die Lehrerin ist entsetzt: „Du meine Güte, was hat man dir denn geraubt?“ Erich antwortet: „Zum Glück nur die Hausaufgaben!“

Die Schule ruft bei einer Mutter an: „Ihr Sohn erzählt Lügen.“ Mutter: „Dann sagen Sie ihm, er ist unglaublich gut darin – ich habe nämlich gar keinen Sohn!“

Kleinanzeiger

VW **Golf**, TDI, Quattro, Baujahr 2002 zu **verkaufen**. Tel. 333/1468775

Kleine **Wohnung** in Verdings zu **vermieten**. Tel. 328 4436717

Putzfrau für Ferienwohnungen in St. Ulrich für samstagsvormittags **gesucht**. Tel. 335/8165577

Suche für die Wintersaison samstags **Putzfrau** für Ferienwohnungen in Wolkenstein. Tel. 0471/792084

Gehacktes, trockenes **Brennholz** zu **verkaufen**. Tel. 333/6806015

Die Jugendgruppe Latzfons **sucht** eine gut erhaltene **Couch** und eine kleine **Eckbank** zu schenken bzw. günstig zu kaufen. Interessierte melden sich bitte bei Kathrin 3297329607

Das Echo kann auch im Internet unter www.klausen.eu/echo gelesen werden.

Für diese Ausgabe sind Theresia Helfer und Elisabeth Hasler Pfattner verantwortlich. Die nächste Ausgabe erscheint am 25. September 2011 und wird von Maria Höller (339/8240438) und Franz Pfattner (Tel. 0472-545198) gestaltet. Abgabetermin ist Mittwoch, 21. September 2011. E-mail-Adresse: echo@latzfons.it

Die Basis einer gesunden Ordnung ist ein großer Papierkorb.

„Oh, Mann, habe ich mich heute in der Schule blamiert“, sagt Jimmi, als er nach Hause kommt. „Ich habe den Äquator nicht gefunden.“
„Siehst du“, sagt die Mutter, „das kommt von der ständigen Unordnung in deiner Schultasche.“

Lehrer: „Tom, wie heißt die Befehlsform von schweigen?“ „Psst!“

Hannes zu seinem Schulfreund: „Meine Mutter ist eine Berühmtheit!“
„Wieso?“ „Meine Lehrerin will schon seit einer Woche unbedingt ihre Unterschrift.“

